# Просьба

***Перевод Вяч. Вс. Иванова

По вкусу если труд был мой
 Кому-нибудь из вас,
 Пусть буду скрыт я темнотой,
 Что к вам придет в свой час,

И, память обо мне храня
 Один короткий миг,
 Расспрашивайте про меня
 Лишь у моих же книг.

x x x

Серые глаза — рассвет,
 Пароходная сирена,
 Дождь, разлука, серый след
 За винтом бегущей пены.

Черные глаза — жара,
 В море сонных звезд скольженье
 И у борта до утра
 Поцелуев отраженье.

Синие глаза — луна,
 Вальса белое молчанье,
 Ежедневная стена
 Неизбежного прощанья.

Карие глаза — песок,
 Осень, волчья степь, охота,
 Скачка, вся на волосок
 От паденья и полета.

Нет, я не судья для них,
 Просто без суждений вздорных
 Я четырежды должник
 Синих, серых, карих, черных.

Как четыре стороны
 Одного того же света,
 Я люблю — в том нет вины —
 Все четыре этих цвета.***